

**CÔNG TY CỔ PHẦN  
BAO BÌ VÀ THƯƠNG MẠI  
DẦU KHÍ BÌNH SƠN  
BINH SON PETROLEUM  
PACKAGING AND TRADING  
JOINT STOCK COMPANY**  
Số/No: 132 /CBTT-BSPPT

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc  
*Independence - Freedom - Happiness***

*Quảng Ngãi, ngày 22 tháng 01 năm 2026  
Quang Ngai, dated January .22., 2026*

**CÔNG BỐ THÔNG TIN BẤT THƯỜNG  
EXTRAORDINARY INFORMATION DISCLOSURE**

**Kính gửi/To: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước  
*State Securities Commission of Vietnam;*  
- Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội  
*Hanoi Stock Exchange.***

1. Tên tổ chức: CÔNG TY CỔ PHẦN BAO BÌ VÀ THƯƠNG MẠI DẦU KHÍ BÌNH SƠN

*Organization Name: BINH SON PETROLEUM PACKAGING AND TRADING JOINT STOCK COMPANY*

- Mã chứng khoán: PBT

*Stock code: PBT*

- Địa chỉ: Thôn Phước Hoà, xã Vạn Tường, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam.

*Head office address: Phuoc Hoa Village, Van Tuong Commune, Quang Ngai Province, Vietnam.*

- Điện thoại liên hệ: 0255. 3612468

Fax: 0255. 3612469

*Contact Phone Number: 0255. 3612468*

*Fax: 0255. 3612469*

- E-mail: vanthu@bsppt.com.vn

*E-mail: vanthu@bsppt.com.vn*

2. Nội dung thông tin công bố:

*Content of disclosed information:*

Ngày 22/01/2026, Hội đồng quản trị Công ty Cổ phần Bao bì và Thương mại Dầu khí Bình Sơn (Công ty) ban hành Nghị quyết số 10/NQ-HĐQT-BSPPT về việc chấp thuận chủ trương ký kết Hợp đồng giao dịch giữa Công ty với người có liên quan.

*On 22/01/2026, the Board of Directors of Binh Son Petroleum Packaging and Trading Joint Stock Company (the Company) issued Resolution No. 10/NQ-HDQT-BSPPT on the approval of the policy for entering into transaction contracts between the Company and related parties.*

3. Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của Công ty vào ngày 22/01/2026 tại đường dẫn:

*This information was disclosed on the Company's website on 22/01/2026 at the following link:*

<https://bsppt.com.vn/NHÀ ĐẦU TƯ/CÔNG BỐ THÔNG TIN>

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

*We hereby commit that the above-disclosed information is true and accurate, and we take full responsibility before the law for the contents of the disclosed information.*

**Nơi nhận/Recipients:**

- Như trên/As stated above;
- HĐQT, BKS (b/c)/Board of Directors, Board of Supervisors (for reporting);
- Giám đốc (b/c)/Director (for reporting);
- Lưu: VT, Thư ký Công ty/Filed at: Archives Department, Company Secretary.

**\* Tài liệu đính kèm/Attachments:**

Nghị quyết số 10/NQ-HĐQT-BSPPT ngày 22/01/2026.

Resolution No. 10/NQ-HDQT-BSPPT dated 22/01/2026.

**Đại diện tổ chức**  
**Người ủy quyền công bố thông tin**  
**Authorized Representative**  
**Authorized Person for Information Disclosure**



**Le Xuan Huy**

**CÔNG TY CỔ PHẦN  
BAO BÌ VÀ THƯƠNG MẠI  
DẦU KHÍ BÌNH SƠN  
BINH SON PETROLEUM  
PACKAGING AND TRADING  
JOINT STOCK COMPANY**

Số/No: 10 /NQ-HĐQT-BSPPT

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc  
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Independence - Freedom - Happiness**

Quảng Ngãi, ngày 22 tháng 01 năm 2026

**NGHỊ QUYẾT**

**Về việc thông qua các hợp đồng, giao dịch  
giữa Công ty Cổ phần Bao bì và Thương mại Dầu khí Bình Sơn  
với Người có liên quan**

**RESOLUTION**

***On the Approval of Contracts and Transactions  
Between Binh Son Petroleum Packaging and Trading Joint Stock Company  
and Related Parties.***

**HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
CÔNG TY CỔ PHẦN BAO BÌ VÀ THƯƠNG MẠI DẦU KHÍ BÌNH SƠN  
BOARD OF DIRECTORS  
BINH SON PETROLEUM PACKAGING AND TRADING JOINT STOCK  
COMPANY**

*Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 59/2020/QH14 ngày 17 tháng 6 năm 2020;  
Pursuant to the Law on Enterprises No. 59/2020/QH14 dated June 17,  
2020;*

*Căn cứ Luật Chứng khoán số 54/2019/QH14 ngày 26 tháng 11 năm 2019;  
Pursuant to the Law on Securities No. 54/2019/QH14 dated November 26,  
2019;*

*Căn cứ Nghị định số 155/2020/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2020 Quy  
định chi tiết thi hành một số điều của Luật Chứng khoán;*

*Pursuant to Decree No. 155/2020/ND-CP dated December 31, 2020,  
detailing the implementation of a number of articles of the Law on Securities;*

*Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần Bao bì và Thương mại Dầu khí Bình Sơn  
được Đại hội đồng cổ đông thông qua ngày 02/12/2025;*

*Pursuant to the Charter of Binh Son Petroleum Packaging and Trading  
Joint Stock Company approved by the General Meeting of Shareholders on  
December 02, 2026;*

*Căn cứ Quy chế nội bộ về quản trị Công ty Cổ phần Bao bì và Thương  
mại Dầu khí Bình Sơn ban hành kèm theo Quyết định số 08/QĐ-HĐQT-BSPPT  
ngày 15/5/2024 của Hội đồng quản trị Công ty;*

*Pursuant to the Internal Governance Regulations of Binh Son Petroleum  
Packaging and Trading Joint Stock Company promulgated together with  
Decision No. 08/QĐ-HĐQT-BSPPT dated May 15, 2024 of the Board of  
Directors;*

*Căn cứ Quy chế hoạt động của Hội đồng quản trị Công ty Cổ phần Bao bì và Thương mại Dầu khí Bình Sơn ban hành kèm theo Quyết định số 13/QĐ-HDQT-BSPPT ngày 24/4/2025 của Hội đồng quản trị Công ty;*

*Pursuant to the Regulations on Operation of the Board of Directors of Binh Son Petroleum Packaging and Trading Joint Stock Company promulgated together with Decision No. 13/QĐ-HDQT-BSPPT dated April 24, 2025 of the Board of Directors;*

*Xét đề nghị của Giám đốc tại Tờ trình số 08/TTr-BSPPT ngày 21/01/2026 về việc báo cáo xin chủ chấp thuận ký kết Hợp đồng với người có liên quan.*

*Upon consideration of the proposal of the Director in Submission No. 08/TTr-BSPPT dated January 21<sup>st</sup>, 2026 regarding the reporting and request for approval of the execution of a contract with the related person.*

**QUYẾT NGHỊ:  
HEREBY RESOLVES:**

**Điều 1.** Thông qua các hợp đồng, giao dịch giữa Công ty Cổ phần Bao bì và Thương mại Dầu khí Bình Sơn với Người có liên quan (Công ty cổ phần Lọc Hoá dầu Bình Sơn - Công ty mẹ) theo quy định tại Điều 167 Luật Doanh nghiệp 2020 ngày 17/6/2020, khoản 5 Điều 293 Nghị định 155/2020/NĐ-CP ngày 31/12/2020 Quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Chứng khoán và khoản 3, khoản 6 Điều 48 Điều lệ Công ty với các nội dung cụ thể sau:

*Article 1. Approval of contracts and transactions between Binh Son Petroleum Packaging and Trading Joint Stock Company and related parties (Binh Son Refining and Petrochemical Joint Stock Company – the parent company) in accordance with Article 167 of the Law on Enterprises 2020 dated June 17, 2020, Clause 5 Article 293 of Decree No. 155/2020/ND-CP dated December 31, 2020, detailing the implementation of a number of articles of the Law on Securities, and Clauses 3 and 6 Article 48 of the Company Charter, with the following specific contents.*

Nội dung chủ yếu, giá trị và thời gian thực hiện hợp đồng, giao dịch như **Phụ lục** đính kèm. Tổng giá trị từng giao dịch với Người có liên quan phát sinh trong kỳ sẽ được nêu trong Báo cáo tài chính bán niên và Báo cáo tài chính hàng năm của Công ty.

*The principal contents, value, and duration of performance of the contracts and transactions are as set out in the attached **Appendix**. The total value of each transaction with related parties arising during the period shall be disclosed in the Company's semi-annual financial statements and annual financial statements.*

Trong trường hợp phát sinh hợp đồng giao dịch mới hoặc sửa đổi bổ sung các hợp đồng, giao dịch ngoài phạm vi đã được thông qua tại **Phụ lục**, Giám đốc báo cáo Hội đồng quản trị xem xét quyết định hoặc trình Đại hội đồng cổ đông quyết định theo thẩm quyền.

*In the event that new contracts or transactions arise, or any amendments or supplements are made to the contracts or transactions beyond the scope*

approved in the **Appendix**, the Director shall report to the Board of Directors for consideration and decision, or submit to the General Meeting of Shareholders for decision, in accordance with the applicable authority.

**Điều 2.** Các hợp đồng, giao dịch tại **Phụ lục** được thông qua trên cơ sở xem xét tính trung thực và tránh xung đột lợi ích trong các hợp đồng, giao dịch giữa Công ty với Người có liên quan theo quy định của pháp luật và Điều lệ Công ty và không nhằm mục đích chỉ định hoặc lựa chọn bất cứ đơn vị nào ký kết hợp đồng, giao dịch. Việc lựa chọn đơn vị ký kết hợp đồng, giao dịch thực hiện theo quy định pháp luật và quy chế/quy định của Công ty.

**Article 2.** The contracts and transactions set out in the Appendix are approved on the basis of ensuring integrity and avoiding conflicts of interest in the contracts and transactions between the Company and related parties in accordance with applicable laws and the Company Charter, and are not intended to designate or select any specific entity for the execution of such contracts or transactions. The selection of contracting entities shall be carried out in compliance with applicable laws and the Company's rules and regulations.

**Điều 3.** Nghị quyết này có hiệu lực kể từ ngày ký. Giám đốc có trách nhiệm tổ chức ký kết và thực hiện các hợp đồng giao dịch được thông qua tại Điều 1 theo quy định của Điều lệ Công ty, các Quy chế nội Công ty và đảm bảo tuân thủ quy định của pháp luật.

**Article 4.** This Resolution shall take effect from the date of signing. The Director shall be responsible for organizing the execution and implementation of the contracts and transactions approved in Article 1 in accordance with the Company Charter, the Company's internal regulations, and in compliance with applicable laws.

**Điều 4.** Các thành viên Hội đồng quản trị, Giám đốc, các Phó Giám đốc, Kế toán trưởng, Trưởng các phòng/bộ phận chức năng chịu trách nhiệm thi hành Nghị quyết này./.

**Article 4.** Members of the Board of Directors, the Director, Deputy Directors, the Chief Accountant, and Heads of departments/functional units shall be responsible for the implementation of this Resolution.

**Nơi nhận/Recipients:**

- Như Điều 4;  
As Article 4;
- Các TV HĐQT;  
Members of the Board of Directors;
- BKS; Ban GD;  
Board of Supervisors; Board of Management;
- Các Phòng/Bộ phận BSPPT;  
Departments/Functional Units of BSPPT;
- Lưu: VT, Thư ký Công ty.

Filed at: Office Administration, Company Secretary.

Ký bởi: Lê Xuân Huy  
Ngày ký: 22.01.2026 07:03:19

**TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ**  
**CHỦ TỊCH**  
**FOR THE BOARD OF DIRECTORS**  
**CHAIRMAN**



**Mai Tuấn Đạt**



**PHẠM VI CÔNG VIỆC, THỜI GIAN THỰC HIỆN VÀ GIÁ TRỊ HỢP ĐỒNG**  
**APPENDIX: SCOPE OF WORK, IMPLEMENTATION PERIOD AND CONTRACT VALUE**

(Đính kèm theo Nghị quyết số 10 /NQ-HĐQT-BSPPT ngày 22 /01/2026)  
(Attached to Resolution No. 10/NQ-HĐQT-BSPPT dated 22/01/2026)

TT/No	Nội dung Hợp đồng <i>Contract Contents</i>	Tổng giá trị Hợp đồng dự kiến (VNĐ) <i>Total Estimated Contract Value (VND)</i>	Thời gian dự kiến thực hiện Hợp đồng <i>Estimated Contract Performance Period</i>	Hình thức thực hiện Hợp đồng <i>Contract Implementation Method</i>	Ghi chú <i>Notes</i>
1	Thuê dịch vụ mua sắm và thi công/lắp đặt theo hồ sơ thiết kế bổ sung PCCC cho các hạng mục đã đầu tư theo Đơn hàng số 703/1100003668/ĐH-ATMT <i>Procurement of services for the purchase and construction/installation in accordance with the supplementary fire prevention and firefighting design dossiers for the items already invested under Purchase Order No. 703/1100003668/ĐH-ATMT.</i>	<b>1.683.117.574</b>	150 ngày kể từ ngày BSR bàn giao mặt bằng <i>150 days from the date of site handover by BSR.</i>	Hợp đồng trọn gói <i>Lump-sum contract.</i>	
2	Cung cấp dịch vụ Gia công cơ khí trục <i>Provision of shaft mechanical machining services..</i>	<b>104.784.032</b>	15 ngày làm việc, kể từ ngày BSR nhận được bàn giao phôi thô từ BSPPT <i>15 working days from the date BSR receives the raw workpieces handed over by BSPPT.</i>	Hợp đồng trọn gói <i>Lump-sum contract.</i>	

**CÔNG TY CỔ PHẦN  
BAO BÌ VÀ THƯƠNG MẠI  
DẦU KHÍ BÌNH SƠN**

Số: 08 /TTr-BSPPT

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

*Quảng Ngãi, ngày 21 tháng 01 năm 2026*

**TỜ TRÌNH**

**Về việc báo cáo và xin chủ trương chấp thuận ký kết Hợp đồng  
giữa Công ty với người có liên quan**

*Kính gửi: Hội đồng quản trị Công ty*

*Căn cứ Điều 167 Luật doanh nghiệp ngày 17/6/2020;*

*Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần Bao bì và Thương mại Dầu khí Bình Sơn.*

Giám đốc Công ty đã triển khai, tham gia gói thầu “Thuê dịch vụ mua sắm và thi công/lắp đặt theo hồ sơ thiết kế bổ sung PCCC cho các hạng mục đã đầu tư theo Đơn hàng số 703/1100003668/ĐH-ATMT” và có nhu cầu thuê dịch vụ gia công cơ khí trục của Công ty cổ phần Lọc hóa dầu Bình Sơn (BSR).

Đây là các lĩnh vực mà BSR và BSPPT đều có đầy đủ năng lực và kinh nghiệm để thực hiện hiệu quả. Công ty sẽ tiến hành đàm phán và ký kết Hợp đồng với Công ty cổ phần Lọc hóa dầu Bình Sơn (*cổ đông sở hữu 83,26% tổng số cổ phần có quyền biểu quyết tại Công ty*). Phạm vi công việc, thời gian thực hiện và giá trị Hợp đồng dự kiến như Phụ lục 01, 02, 03 đính kèm.

Giám đốc kính báo cáo và xin ý kiến chấp thuận của Hội đồng quản trị về việc ký kết hợp đồng, giao dịch nêu trên giữa Công ty với người có liên quan.

Trân trọng!

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- BKS;
- Các PGĐ, Người PTQT Công ty (để biết);
- Lưu: VT, ATCL&CN.

Ký bởi: Nguyễn Thanh Tịnh  
Ngày ký: 20.01.2026 20:48:2380

Ký bởi: Bùi Hữu Vang  
Ngày ký: 20.01.2026 20:42:17

Ký bởi: Huỳnh Trịnh Văn  
Ngày ký: 20.01.2026 20:23:50



**GIÁM ĐỐC**

Ký bởi: Phan Quốc Toàn  
Ngày ký: 21.01.2026 12:34:26  
Tổ chức xác thực: VIETNAM POSTS AND  
TELECOMMUNICATIONS GROUP

**Phan Quốc Toàn**



**PHỤ LỤC 01:**

**PHẠM VI CÔNG VIỆC, THỜI GIAN THỰC HIỆN VÀ GIÁ TRỊ HỢP ĐỒNG**

(Đính kèm Tờ trình số 08 /TTr-BSPPT ngày 21 tháng 01 năm 2026)

Stt	Nội dung Hợp đồng	Tổng giá trị Hợp đồng dự kiến (VNĐ)	Thời gian dự kiến thực hiện Hợp đồng	Hình thức thực hiện Hợp đồng	Ghi chú
1	Thuê dịch vụ mua sắm và thi công/lắp đặt theo hồ sơ thiết kế bổ sung PCCC cho các hạng mục đã đầu tư theo Đơn hàng số 703/1100003668/ĐH-ATMT	<b>1.683.117.574</b>	150 ngày kể từ ngày BSR bàn giao mặt bằng	Hợp đồng trọn gói	<i>Đính kèm Phụ lục số 02</i>
2	Cung cấp dịch vụ Gia công cơ khí trục	<b>104.784.032</b>	15 ngày làm việc, kể từ ngày BSR nhận được bàn giao phôi thô từ BSPPT	Hợp đồng trọn gói	<i>Đính kèm Phụ lục số 03</i>





## PHỤ LỤC SỐ 02

Phạm vi công việc gói thầu: “Thuê dịch vụ mua sắm và thi công/lắp đặt theo hồ sơ thiết kế bổ sung PCCC cho các hạng mục đã đầu tư theo Đơn hàng số 703/1100003668/ĐH-ATMT”

Stt	Tên công tác	Đơn vị	Khối lượng	Đơn giá	Thành tiền
<b>I</b>	<b>Nhà cố định vận hành P1-A1</b>				
1	Trung tâm báo cháy địa chỉ 2 vòng (2loop)	Tủ	1	58.259.259	58.259.259
2	Acquy 12V20AH	Cái	2	2.240.741	4.481.482
3	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	2	1.680.556	3.361.112
4	Còi và đèn kết hợp	Đèn	2	2.464.815	4.929.630
5	Nút nhấn khẩn địa chỉ	Nút	2	1.792.593	3.585.186
6	Dây nguồn chống cháy 2x1.0mm2	M	5	33.333	166.665
7	Ống PVC D20	M	5	50.926	254.630
8	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	5	145.370	726.850
9	Vật tư phụ (ticke nhựa + vít, băng keo điện, hộp box, nối, kẹp đỡ...)	Lô	1	5.601.852	5.601.852
<b>II</b>	<b>Nhà cố định vận hành P1-A3</b>				
1	Trung tâm báo cháy địa chỉ 2 vòng (2loop)	Tủ	1	58.259.259	58.259.259
2	Acquy 12V20AH	Cái	2	2.240.741	4.481.482
3	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	2	1.680.556	3.361.112
4	Còi và đèn kết hợp	Đèn	2	2.464.815	4.929.630
5	Nút nhấn khẩn địa chỉ	Nút	2	1.792.593	3.585.186
6	Dây nguồn chống cháy 2x1.0mm2	M	5	33.333	166.665
7	Ống PVC D20	M	5	50.926	254.630
8	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	5	145.370	726.850
9	Vật tư phụ (ticke nhựa + vít, băng keo điện, hộp box, nối, kẹp đỡ...)	Lô	1	5.601.852	5.601.852
<b>III</b>	<b>Nhà cố định vận hành P1-U5</b>				
1	Trung tâm báo cháy địa chỉ 2 vòng (2loop)	Tủ	1	58.259.259	58.259.259

Stt	Tên công tác	Đơn vị	Khối lượng	Đơn giá	Thành tiền
2	Acquy 12V20AH	Cái	2	2.240.741	4.481.482
3	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	2	1.680.556	3.361.112
4	Còi và đèn kết hợp	Đèn	2	2.464.815	4.929.630
5	Nút nhấn khẩn địa chỉ	Nút	2	1.792.593	3.585.186
6	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	5	145.370	726.850
<b>IV</b>	<b>Nhà cố định vận hành P1-A2</b>				
1	Trung tâm báo cháy địa chỉ 2 vòng (2loop)	Tủ	1	58.259.259	58.259.259
2	Acquy 12V20AH	Cái	2	2.240.741	4.481.482
3	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	2	1.680.556	3.361.112
4	Còi và đèn kết hợp	Đèn	2	2.464.815	4.929.630
5	Nút nhấn khẩn địa chỉ	Nút	2	1.792.593	3.585.186
6	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	5	145.370	726.850
<b>V</b>	<b>Nhà cố định vận hành P3</b>				
1	Trung tâm báo cháy địa chỉ 2 vòng (2loop)	Tủ	1	58.259.259	58.259.259
2	Acquy 12V20AH	Cái	2	2.240.741	4.481.482
3	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	2	1.680.556	3.361.112
4	Còi và đèn kết hợp	Đèn	2	2.464.815	4.929.630
5	Nút nhấn khẩn địa chỉ	Nút	2	1.792.593	3.585.186
6	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	5	145.370	726.850
<b>VI</b>	<b>Nhà cố định vận hành P1-U34</b>				
1	Trung tâm báo cháy địa chỉ 2 vòng (2loop)	Tủ	1	58.259.259	58.259.259
2	Acquy 12V20AH	Cái	2	2.240.741	4.481.482
3	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	2	1.680.556	3.361.112
4	Còi và đèn kết hợp	Đèn	2	2.464.815	4.929.630
5	Nút nhấn khẩn địa chỉ	Nút	2	1.792.593	3.585.186

Stt	Tên công tác	Đơn vị	Khối lượng	Đơn giá	Thành tiền
6	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	5	145.370	726.850
<b>VII</b>	<b>Nhà niêm xe bồn</b>				
1	Trung tâm báo cháy thường 4 kênh	Tủ	1	16.805.556	16.805.556
2	Acquy 12V20AH	Cái	2	2.240.741	4.481.482
3	Đầu báo khói thường	Đầu	1	1.008.333	1.008.333
4	Còi và đèn kết hợp	Đèn	1	2.464.815	2.464.815
5	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	10	145.370	1.453.700
<b>VIII</b>	<b>Khu vực bảo quản thiết bị upsc mái che để xe chữa cháy</b>				
<b>8.1</b>	<b>HỆ THỐNG BÁO CHÁY</b>				
1	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	28	1.680.556	47.055.568
2	Còi và đèn kết hợp	Đèn	2	2.464.815	4.929.630
3	Nút nhấn khẩn địa chỉ	Nút	2	1.792.593	3.585.186
4	Đèn chiếu sáng sự cố	Đèn	12	560.185	6.722.220
5	Đèn chỉ dẫn thoát nạn	Đèn	3	560.185	1.680.555
6	Phá dỡ trần để thi công báo cháy, exit sự cố	M2	395,85	33.333	13.194.868
7	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	15	145.370	2.180.550
<b>8.2</b>	<b>CẢI TẠO LỐI THOÁT NẠN</b>				
1	Bả bột vào tường, lanh tô	M2	395,85	106.521	42.166.338
2	Sơn trong nhà đã bả bằng sơn các loại 1 nước lót + 2nước phủ	M2	395,85	111.278	44.049.396
3	Tháo dỡ cửa cuốn	M2	6	232.991	1.397.946
4	Vận chuyển Các loại sơn, bột (bột đá, bột bả...) lên cao	Tấn	0,4	777.782	311.113
<b>IX</b>	<b>Nhà thay đồ bảo hộ lao động</b>				
<b>9.1</b>	<b>HỆ THỐNG BÁO CHÁY</b>				
1	Trung tâm báo cháy địa chỉ 2 vòng (2loop)	Tủ	1	58.259.259	58.259.259

Stt	Tên công tác	Đơn vị	Khối lượng	Đơn giá	Thành tiền
2	Acquy 12V20AH	Cái	2	2.240.741	4.481.482
3	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	10	1.680.556	16.805.560
4	Còi và đèn kết hợp	Đèn	4	2.464.815	9.859.260
5	Nút nhấn khẩn địa chỉ	Nút	4	1.792.593	7.170.372
6	Đèn chiếu sáng sự cố	Đèn	7	560.185	3.921.295
7	Đèn chỉ dẫn thoát nạn	Đèn	6	560.185	3.361.110
8	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	15	145.370	2.180.550
<b>9.2</b>	<b>HỆ THỐNG CHỮA CHÁY</b>				
1	Cuộn vòi chữa cháy DN50	Cái	3	694.444	2.083.332
2	Lăng phun chữa cháy DN50	Cái	3	134.259	402.777
3	Van góc DN50	Cái	3	425.926	1.277.778
<b>X</b>	<b>Mái che xe cầu và phòng test ring</b>				
<b>10.1</b>	<b>HỆ THỐNG BÁO CHÁY</b>				
1	Đèn chiếu sáng sự cố	Đèn	5	560.185	2.800.925
2	Đèn chỉ dẫn thoát nạn	Đèn	1	560.185	560.185
<b>10.2</b>	<b>CẢI TẠO CÁC LỐI THOÁT NẠN VÀ NGĂN CHÁY</b>				
1	Tháo dỡ tường tôn, cửa hiện trạng	M2	42,06	85.556	3.598.485
2	Xây tường bằng gạch dày 20cm	M3	8,41	3.240.741	27.254.632
3	Bê tông bổ trụ, giằng tường đá 1x2, M200	M3	1,5	2.462.963	3.694.445
4	Ván khuôn bổ trụ, giằng tường	M2	18	259.259	4.666.662
5	Cốt thép bổ trụ, giằng tường thép <=10mm	Tấn	0,04	28.518.519	1.140.741
6	Cốt thép bổ trụ, giằng tường thép <=18mm	Tấn	0,14	28.518.519	3.992.593
7	Trát tường trong nhà, VXM M75, dày 1,5cm	M2	103,38	168.519	17.421.494
8	Bả bột vào tường, lanh tô	M2	103,38	108.889	11.256.945

Stt	Tên công tác	Đơn vị	Khối lượng	Đơn giá	Thành tiền
9	Sơn trong nhà đã bả bằng sơn các loại 1 nước lót + 2nước phủ	M2	103,38	116.667	12.061.034
10	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	340	443.333	150.733.220
11	Vận chuyển Cát lên cao	M3	2,09	777.778	1.625.556
12	Vận chuyển Các loại sơn, bột (bột đá, bột bả...) lên cao	Tấn	0,1	777.778	77.778
13	Vận chuyển Xi măng lên cao	Tấn	0,46	777.778	357.778
14	Dọn dẹp vệ sinh, vận chuyển vật tư nội từng tầng	Tb	1	25.925.926	25.925.926
15	Xe đồ giá hạ, phế phẩm	Chuyến	1	4.666.667	4.666.667
<b>XI</b>	<b>Nhà trung tâm y tế</b>				
<b>I</b>	<b>HỆ THỐNG BÁO CHÁY</b>				
1	Đầu báo khói địa chỉ	Đầu	3	1.680.556	5.041.668
2	Đèn chiếu sáng sự cố	Đèn	7	560.185	3.921.295
3	Đèn chỉ dẫn thoát nạn	Đèn	7	560.185	3.921.295
4	Sơ đồ thoát nạn	Cái	2	448.148	896.296
5	Dây nguồn 3x2.5mm2 cho exit-sự cố	M	50	78.704	3.935.200
6	Phá dỡ trần để thi công báo cháy, exit sự cố	M2	0,36	33.333	12.000
7	Vật tư phụ (ticke nhựa + vít, băng keo điện, hộp box, nối, kẹp đỡ.)	Lô	1	2.240.741	2.240.741
<b>II</b>	<b>CẢI TẠO LỐI THOÁT NẠN</b>				
1	Đào hố móng bằng thủ công, đất cấp II	M3	6,06	77.778	471.335
2	Đắp đất hoàn trả bằng đầm cóc, độ chặt yêu cầu K=0,95	M3	4,55	110.185	501.342
3	Bê tông lót đá 1x2, chiều rộng <250cm, mác 150	M3	0,29	1.879.630	545.093
4	Bê tông sản xuất bằng máy trộn - đổ bằng thủ công, bê tông móng đá 1x2, mác 250	M3	1,3	2.203.704	2.864.815
5	Ván khuôn móng, ván khuôn gỗ	M2	6,12	259.259	1.586.665

Stt	Tên công tác	Đơn vị	Khối lượng	Đơn giá	Thành tiền
6	Cốt thép móng, d<=10mm	Tấn	0,05	28.518.519	1.425.926
7	Cốt thép lanh tô, d<=10mm	Tấn	0,03	28.518.519	855.556
8	Sản xuất thang thép mạ kẽm	Tấn	1,37	110.314.815	151.131.297
9	Lắp dựng thang thép	Tấn	1,37	20.867.778	28.588.856
10	Sơn sắt thép	M2	359,55	180.185	64.785.517
11	Bulong M16	Ck	40	59.630	2.385.200
12	Bulong M12	Ck	76	37.593	2.857.068
13	Bê tông lanh tô, đá 1x2 M200	M3	1,23	2.462.963	3.029.444
14	Ván khuôn bỏ trụ, lanh tô	M2	5,04	220.370	1.110.665
15	Khoan cấy thép d6-400 để thi công bỏ trụ, lanh tô hiện trạng (bao gồm công khoan và vật liệu)	Lỗ	10	259.259	2.592.590
16	Phá dỡ lanh tô seno, bê tông cốt thép	M2	3,51	2.223.148	7.803.249
17	Xây tường gạch, VXM M75	M3	0,11	3.240.741	356.482
18	Trát tường trong nhà, VXM M75, dày 1,5cm	M2	8,16	168.519	1.375.115
19	Bả bột vào tường, lanh tô	M2	8,52	108.889	927.734
20	Sơn trong nhà đã bả bằng sơn các loại 1 nước lót + 2 nước phủ	M2	8,52	116.668	994.011
21	Cửa nhôm xingfa	M2	4,4	7.557.406	33.252.586
22	Cửa đi chống cháy 1000x2200	M2	2,2	26.444.444	58.177.777
23	Bổ sung lanh cửa đá granit tại các vị trí cải tạo bổ sung cửa	Ck	3	1.166.667	3.500.001
24	Tháo cửa nhựa lõi thép hiện trạng (D1) 2260x2700	M2	6,1	38.889	237.223
25	Lắp đặt đổi hướng cửa hiện trạng (D1) 2260x2700 (cửa tận dụng)	M2	6,1	129.630	790.743
26	Di dời cục nóng điều hòa	Cục	2	4.666.667	9.333.334
27	Giàn giáo phục vụ thi công	M3	100	443.333	44.333.300
28	Vận chuyển Cát lên cao	M3	0,2	777.778	155.556

Stt	Tên công tác	Đơn vị	Khối lượng	Đơn giá	Thành tiền
29	Vận chuyển Các loại sơn, bột (bột đá, bột bả...) lên cao	Tấn	0,01	777.778	7.778
30	Vận chuyển Xi măng lên cao	Tấn	0,04	777.778	31.111
31	Vận chuyển Cửa các loại lên cao	10m2	1,12	2.333.333	2.613.333
32	Vận chuyển các loại phế thải từ trên cao xuống	M3	0,7	777.778	544.445
33	Dọn dẹp vệ sinh, vận chuyển vật tư nội từng tầng	Tb	1	32.407.407	32.407.407
34	Xe đổ giá hạ, phế phẩm	Chuyến	2	4.666.667	9.333.334
<b>CỘNG</b>					<b>1.530.106.885</b>
THUẾ VAT 10%					153.010.689
<b>TỔNG CỘNG</b>					<b>1.683.117.574</b>

*(Bằng chữ: Một tỷ sáu trăm tám mươi ba triệu một trăm mười bảy nghìn năm trăm bảy mươi bốn đồng).*



**PHỤ LỤC SỐ 03:**

Phạm vi công việc gói thầu: “Cung cấp dịch vụ Gia công cơ khí trục”

Stt	Tên hàng h	Đơn vị	Số lượng	Đơn giá (VNĐ)	Thành tiền (VNĐ)
1	Dịch vụ gia công trục Round bar ø320 S355 EN 10060: Gia công trục đạt kích thước, yêu cầu như bản vẽ, hoàn thiện, bôi dầu chống gỉ và quấn màng PE bảo vệ các vị trí gia công.	Cái	04	12.936.300	51.745.200
2	Dịch vụ gia công trục Tail shaft W=4000, M450-A-200: Gia công trục đạt kích thước, yêu cầu như bản vẽ, hoàn thiện, bôi dầu chống gỉ và quấn màng PE bảo vệ các vị trí gia công.	Cái	04	11.319.263	45.277.052
<b>TỔNG</b>					<b>97.022.252</b>
THUẾ VAT TẠM TÍNH (8%)					7.761.780
<b>TỔNG CỘNG</b>					<b>104.784.032</b>

(Bằng chữ: Một trăm lẻ bốn triệu bảy trăm tám mươi bốn nghìn không trăm ba mươi hai đồng).